

PL - polski

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Informacje o bezpieczeństwie

OSTRZEŻENIA!

1. NIEBEZPIECZEŃSTWO – Twoje dziecko może utonąć, jeśli zostanie samo!
2. Przeznaczone dla dzieci w wieku od 0 do 6 lat.
3. Maksymalne obciążenie wanienki: 25 kg.
4. Maksymalne obciążenie stojaka: 30 kg.
5. Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki – małe dziecko może utonąć nawet w 2 cm wody!
6. Jeżeli musisz opuścić pomieszczenie, zabierz dziecko ze sobą!
7. Zawsze miej kontakt wzrokowy z dzieckiem podczas kąpieli!
8. Przed użyciem wanienki na stojaku upewnij się, że jest ona stabilnie umieszczona.

W razie potrzeby popraw jej położenie.

9. Dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
 10. Trzymaj torby i opakowania z dala od dzieci – ryzyko uduszenia
- Do użytku tylko pod nadzorem osoby dorosłej

EN - English

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Safety Information

WARNINGS!

1. DANGER – Your child may drown if left alone!
2. Intended for children aged 0 to 6 years.
3. Maximum load capacity of the bathtub: 25 kg.
4. Maximum load capacity of the stand: 30 kg.
5. Never leave your child unattended – a small child can drown in even 2 cm of water!
6. If you must leave the room, take your child with you!
7. Always maintain eye contact with your child during bathing!
8. Before using the bathtub on a stand, make sure it is securely positioned.
Readjust if necessary.
9. Read the instruction manual carefully.
10. Keep bags and packaging away from children – risk of suffocation

For use only under adult supervision

DE - Deutsch

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Sicherheitsinformationen

WARNUNG!

1. GEFAHR – Ihr Kind kann ertrinken, wenn es unbeaufsichtigt ist!
2. Geeignet für Kinder von 0 bis 6 Jahren.
3. Maximale Belastbarkeit der Badewanne: 25 kg.
4. Maximale Belastbarkeit des Gestells: 30 kg.
5. Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt – bereits 2 cm Wasser können für Kleinkinder tödlich sein!
6. Wenn Sie den Raum verlassen müssen, nehmen Sie Ihr Kind mit!
7. Behalten Sie Ihr Kind während des Badens immer im Blick!
8. Stellen Sie vor der Benutzung der Badewanne auf dem Gestell sicher, dass dieses sicher steht.

Passen Sie es gegebenenfalls an.

9. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch.
10. Verpackung und Beutel von Kindern fernhalten – Erstickungsgefahr!
Nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden

FR - français

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Informations de sécurité

AVERTISSEMENTS !

1. DANGER – Risque de noyade pour votre enfant s'il est laissé sans surveillance !
2. Convient aux enfants de 0 à 6 ans.
3. Charge maximale admissible de la baignoire : 25 kg.
4. Charge maximale admissible du support : 30 kg.
5. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance – un jeune enfant peut se noyer dans seulement 2 cm d'eau !
6. Si vous devez quitter la pièce, emmenez votre enfant avec vous !
7. Gardez toujours un contact visuel avec votre enfant pendant le bain !
8. Avant d'utiliser la baignoire sur son support, assurez-vous qu'elle est bien stable. Réajustez-la si nécessaire.
9. Lisez attentivement le mode d'emploi.
10. Tenez les sacs et les emballages hors de portée des enfants – risque d'étouffement. À utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte.

IT - italiano

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Informazioni di sicurezza

AVVERTENZE!

1. PERICOLO – Il bambino potrebbe annegare se lasciato solo!
2. Adatto a bambini da 0 a 6 anni.
3. Portata massima della vasca: 25 kg.
4. Portata massima del supporto: 30 kg.
5. Non lasciare mai il bambino incustodito – un bambino piccolo può annegare anche in soli 2 cm d'acqua!
6. Se devi uscire dalla stanza, porta sempre con te il bambino!
7. Mantieni sempre il contatto visivo con il bambino durante il bagnetto!
8. Prima di utilizzare la vasca sul supporto, assicurati che sia ben stabile.
Se necessario, regolalo nuovamente.
9. Leggi attentamente il manuale di istruzioni.
10. Tieni sacchetti e imballaggi lontano dalla portata dei bambini – rischio di soffocamento.
Da utilizzare esclusivamente sotto la supervisione di un adulto.

NL - Nederlands

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Veiligheidsinformatie

WAARSCHUWINGEN!

1. GEVAAR – Uw kind kan verdrinken als het alleen wordt gelaten!
2. Geschikt voor kinderen van 0 tot 6 jaar.
3. Maximaal draagvermogen van het badje: 25 kg.
4. Maximaal draagvermogen van de standaard: 30 kg.
5. Laat uw kind nooit zonder toezicht achter – een klein kind kan al in 2 cm water verdrinken!
6. Neem uw kind mee als u de kamer moet verlaten!
7. Houd tijdens het baden altijd oogcontact met uw kind!
8. Controleer voordat u het badje op een standaard plaatst of deze stevig staat.
Pas indien nodig bij.
9. Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door.
10. Houd zakken en verpakkingen buiten bereik van kinderen – verstikkingsgevaar.
Uitsluitend te gebruiken onder toezicht van een volwassene.

SV - svenska

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Säkerhetsinformation

VARNINGAR!

1. FARA – Ditt barn kan drunkna om det lämnas ensamt!
2. Avsedd för barn i åldrarna 0 till 6 år.
3. Badkarets maximala belastningskapacitet: 25 kg.
4. Stativets maximala belastningskapacitet: 30 kg.
5. Lämna aldrig ditt barn utan uppsikt – ett litet barn kan drunkna i även 2 cm vatten!
6. Om du måste lämna rummet, ta med ditt barn!
7. Håll alltid ögonkontakt med ditt barn under badet!
8. Innan du använder badkaret på ett stativ, se till att det är ordentligt placerat.
Justera vid behov.
9. Läs bruksanvisningen noggrant.
10. Förvara påsar och förpackningar utom räckhåll för barn – kvävningrisk
Endast för användning under vuxenövervakning

ES - español

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Información de seguridad

¡ADVERTENCIAS!

1. PELIGRO: ¡Su hijo podría ahogarse si se le deja solo!
2. Apto para niños de 0 a 6 años.
3. Capacidad máxima de carga de la bañera: 25 kg.
4. Capacidad máxima de carga del soporte: 30 kg.
5. Nunca deje a su hijo sin supervisión: ¡un niño pequeño puede ahogarse incluso en 2 cm de agua!
6. Si necesita salir de la habitación, ¡llévese a su hijo con usted!
7. ¡Mantenga siempre contacto visual con su hijo durante el baño!
8. Antes de usar la bañera con soporte, asegúrese de que esté bien colocada. Reajústela si es necesario.
9. Lea atentamente el manual de instrucciones.
10. Mantenga las bolsas y el embalaje fuera del alcance de los niños; existe riesgo de asfixia. Utilizar únicamente bajo la supervisión de un adulto.

CS - čeština

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Bezpečnostní informace

VAROVÁNÍ!

1. NEBEZPEČÍ – Vaše dítě se může utopit, pokud zůstane bez dozoru!
2. Určeno pro děti ve věku 0 až 6 let.
3. Maximální nosnost vany: 25 kg.
4. Maximální nosnost stojanu: 30 kg.
5. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru – malé dítě se může utopit i ve 2 cm vody!
6. Pokud musíte opustit místnost, vezměte dítě s sebou!
7. Během koupání udržujte s dítětem vždy oční kontakt!
8. Před použitím vany na stojanu se ujistěte, že je bezpečně umístěna.
V případě potřeby jej upravte.
9. Pečlivě si přečtěte návod k obsluze.
10. Uchovávejte sáčky a obaly mimo dosah dětí – nebezpečí udušení.
Pouze k použití pod dohledem dospělé osoby

SK - slovenčina

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Bezpečnostné informácie

UPOZORNENIA!

1. NEBEZPEČENSTVO – Vaše dieťa sa môže utopiť, ak ho necháte samé!
2. Určené pre deti vo veku 0 až 6 rokov.
3. Maximálna nosnosť vane: 25 kg.
4. Maximálna nosnosť stojana: 30 kg.
5. Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru – malé dieťa sa môže utopiť už v 2 cm vode!
6. Ak musíte opustiť miestnosť, vezmite si dieťa so sebou!
7. Počas kúpania vždy udržiavajte očný kontakt s dieťaťom!
8. Pred použitím vane na stojane sa uistite, že je bezpečne umiestnená.
V prípade potreby ju upravte.
9. Pozorne si prečítajte návod na obsluhu.
10. Uchovávajte vrecká a obaly mimo dosahu detí – nebezpečenstvo udusenía.
Len na použitie pod dohľadom dospeléj osoby

HU - magyar

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Biztonsági információk

FIGYELMEZTETÉSEK!

1. VESZÉLY – Gyermek megfulladhat, ha egyedül hagyja!
2. 0-6 éves gyermekek számára készült.
3. A kád maximális teherbírása: 25 kg.
4. Az állvány maximális teherbírása: 30 kg.
5. Soha ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét – egy kisgyerek akár 2 cm mély vízben is megfulladhat!
6. Ha el kell hagynia a szobát, vigye magával gyermekét!
7. Fürdés közben mindig tartsa a szemkontaktust gyermekével!
8. Mielőtt az állványon használná a kádat, győződjön meg arról, hogy az biztonságosan rögzítve van.
Szükség esetén állítsa be újra.
9. Figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
10. Tartsa távol a zacskókat és a csomagolást gyermekektől – fulladásveszély
Kizárólag felnőtt felügyelete mellett használható

RO - română

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Informații de siguranță

AVERTIZĂRI!

1. PERICOL – Copilul dumneavoastră se poate îneca dacă este lăsat singur!
2. Destinat copiilor cu vârsta cuprinsă între 0 și 6 ani.
3. Capacitate maximă de încărcare a căzii: 25 kg.
4. Capacitate maximă de încărcare a suportului: 30 kg.
5. Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat – un copil mic se poate îneca chiar și în 2 cm de apă!
6. Dacă trebuie să părăsiți camera, luați copilul cu dumneavoastră!
7. Mențineți întotdeauna contactul vizual cu copilul în timpul îmbăierii!
8. Înainte de a utiliza cada pe un suport, asigurați-vă că este poziționată în siguranță. Reajustați dacă este necesar.
9. Citiți cu atenție manualul de instrucțiuni.
10. Nu lăsați pungile și ambalajele la îndemâna copiilor – risc de sufocare
A se utiliza numai sub supravegherea unui adult

PT - português

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Informações de segurança

AVISOS!

1. PERIGO – Seu filho pode se afogar se for deixado sozinho!
2. Indicado para crianças de 0 a 6 anos.
3. Capacidade máxima de carga da banheira: 25 kg.
4. Capacidade máxima de carga do suporte: 30 kg.
5. Nunca deixe seu filho sem supervisão – uma criança pequena pode se afogar em apenas 2 cm de água!
6. Se precisar sair do cômodo, leve seu filho com você!
7. Mantenha sempre contato visual com seu filho durante o banho!
8. Antes de usar a banheira no suporte, certifique-se de que esteja firmemente posicionada. Reajuste, se necessário.
9. Leia atentamente o manual de instruções.
10. Mantenha as bolsas e embalagens longe do alcance de crianças – risco de sufocamento. Para uso somente sob supervisão de um adulto.

LT - lietuvių

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Saugos informacija

ĮSPĖJIMAI!

1. PAVOJUS – Jūsų vaikas gali nuskęsti, jei bus paliktas vienas!
2. Skirta 0–6 metų vaikams.
3. Maksimali vonios keliamoji galia: 25 kg.
4. Maksimali stovo keliamoji galia: 30 kg.
5. Niekada nepalikite vaiko be priežiūros – mažas vaikas gali nuskęsti net 2 cm vandens gylyje!
6. Jei turite išeiti iš kambario, pasiimkite vaiką kartu!
7. Maudydamiesi visada palaikykite akių kontaktą su savo vaiku!
8. Prieš naudodami vonią ant stovo, įsitinkite, kad ji tvirtai pritvirtinta.
Jei reikia, pakoreguokite.
9. Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją.
10. Maišelius ir pakuotes laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje – kyla uždusimo pavojus.

LV - latviešu

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Drošības informācija

BRĪDINĀJUMI!

1. BĪSTAMI – Jūsu bērns var noslīkt, ja to atstās vienu!
2. Paredzēts bērniem vecumā no 0 līdz 6 gadiem.
3. Vannas maksimālā slodze: 25 kg.
4. Statīva maksimālā slodze: 30 kg.
5. Nekad neatstājiet bērnu bez uzraudzības – mazs bērns var noslīkt pat 2 cm ūdenī!
6. Ja jums ir jāatstāj istaba, ņemiet bērnu līdzi!
7. Peldēšanās laikā vienmēr uzturiet acu kontaktu ar bērnu!
8. Pirms vannas lietošanas uz statīva pārliecinieties, vai tā ir droši novietota.
Ja nepieciešams, noregulējiet.
9. Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju.
10. Sargājiet maisījumus un iepakojumu no bērniem – pastāv nosmakšanas risks.

ET - eesti

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Ohutusteave

HOIATUSED!

1. OHU – Teie laps võib üksi jäetuna uppuda!
2. Mõeldud lastele vanuses 0 kuni 6 aastat.
3. Vanni maksimaalne kandevõime: 25 kg.
4. Aluse maksimaalne kandevõime: 30 kg.
5. Ärge kunagi jätke last järelevalveta – väike laps võib uppuda isegi 2 cm sügavusse vette!
6. Kui peate toast lahkuma, võtke laps kaasa!
7. Hoidke lapsega suplemise ajal alati silmsidet!
8. Enne vanni kasutamist alusel veenduge, et see on kindlalt paigas.
Vajadusel reguleerige.
9. Lugege hoolikalt kasutusjuhendit.
10. Hoidke kotid ja pakendid lastele kättesaamatus kohas – lämbumisoht

DA - dansk

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Sikkerhedsoplysninger

ADVARSLER!

1. FARE – Dit barn kan drukne, hvis det efterlades alene!
2. Beregnet til børn i alderen 0 til 6 år.
3. Badekarrets maksimale belastningskapacitet: 25 kg.
4. Stativets maksimale belastningskapacitet: 30 kg.
5. Efterlad aldrig dit barn uden opsyn – et lille barn kan drukne i selv 2 cm vand!
6. Hvis du er nødt til at forlade rummet, så tag dit barn med dig!
7. Hold altid øjenkontakt med dit barn under badning!
8. Før du bruger badekarret på et stativ, skal du sørge for, at det er sikkert placeret. Juster om nødvendigt.
9. Læs brugsanvisningen omhyggeligt.
10. Hold poser og emballage væk fra børn – kvælningssrisiko

FI - suomi

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Turvallisuustiedot

VAROITUKSET!

1. VAARA – Lapsesi voi hukkua, jos hänet jätetään yksin!
2. Tarkoitettu 0–6-vuotiaille lapsille.
3. Kylpyammeen enimmäiskantavuus: 25 kg.
4. Jalustan enimmäiskantavuus: 30 kg.
5. Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa – pieni lapsi voi hukkua jopa 2 cm:n syvyyteen vettä!
6. Jos sinun on pakko poistua huoneesta, ota lapsesi mukaasi!
7. Pidä aina katsekontakti lapseesi kylvyn aikana!
8. Ennen kuin käytät kylpyammetta jalustalla, varmista, että se on tukevasti paikallaan. Säädä tarvittaessa.
9. Lue käyttöohje huolellisesti.
10. Pidä pussit ja pakkaukset poissa lasten ulottuvilta – tukehtumisvaara

SL - slovenščina

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Varnostne informacije

OPOZORILA!

1. NEVARNOST – Vaš otrok se lahko utopi, če ga pustite samega!
2. Namenjeno otrokom, starim od 0 do 6 let.
3. Največja nosilnost kadi: 25 kg.
4. Največja nosilnost stojala: 30 kg.
5. Otroka nikoli ne puščajte brez nadzora – majhen otrok se lahko utopi že v 2 cm vode!
6. Če morate zapustiti sobo, vzemite otroka s seboj!
7. Med kopanjem vedno vzdržujte očesni stik z otrokom!
8. Preden kad uporabite na stojalu, se prepričajte, da je varno nameščena.
Po potrebi prilagodite.
9. Pazljivo preberite navodila za uporabo.
10. Vrečke in embalažo hranite izven dosega otrok – nevarnost zadužitve.

EL - ελληνικά

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Πληροφορίες ασφαλείας

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ!

1. ΚΙΝΔΥΝΟΣ – Το παιδί σας μπορεί να πνιγεί αν το αφήσετε μόνο του!
2. Προορίζεται για παιδιά ηλικίας 0 έως 6 ετών.
3. Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου μπανιέρας: 25 kg.
4. Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου βάσης: 30 kg.
5. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη – ένα μικρό παιδί μπορεί να πνιγεί ακόμη και σε 2 cm νερό!
6. Εάν πρέπει να φύγετε από το δωμάτιο, πάρτε το παιδί σας μαζί σας!
7. Διατηρείτε πάντα οπτική επαφή με το παιδί σας κατά τη διάρκεια του μπάνιου!
8. Πριν χρησιμοποιήσετε την μπανιέρα σε βάση, βεβαιωθείτε ότι είναι σταθερά τοποθετημένη. Επαναρυθμίστε την εάν είναι απαραίτητο.
9. Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών.
10. Κρατήστε τις σακούλες και τις συσκευασίες μακριά από παιδιά – κίνδυνος ασφυξίας

BG - български

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Информация за безопасност

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!

1. ОПАСНОСТ – Детето ви може да се удави, ако бъде оставено само!
2. Предназначено за деца на възраст от 0 до 6 години.
3. Максимална товароносимост на ваната: 25 кг.
4. Максимална товароносимост на стойката: 30 кг.
5. Никога не оставяйте детето си без надзор – малко дете може да се удави дори в 2 см вода!
6. Ако трябва да напуснете стаята, вземете детето си със себе си!
7. Винаги поддържайте зрителен контакт с детето си по време на къпане!
8. Преди да използвате ваната на стойка, уверете се, че е здраво позиционирана. Регулирайте, ако е необходимо.
9. Прочетете внимателно ръководството за употреба.
10. Дръжте торбичките и опаковките далеч от деца – риск от задушаване.

HR - hrvatski

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Sigurnosne informacije

UPOZORENJA!

1. OPASNOST – Vaše dijete se može utopiti ako ga ostavite samo!
2. Namijenjeno djeci od 0 do 6 godina.
3. Maksimalna nosivost kade: 25 kg.
4. Maksimalna nosivost postolja: 30 kg.
5. Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora – malo dijete se može utopiti čak i u 2 cm vode!
6. Ako morate napustiti sobu, povedite dijete sa sobom!
7. Uvijek održavajte kontakt očima s djetetom tijekom kupanja!
8. Prije korištenja kade na postolju, provjerite je li sigurno postavljena.
Po potrebi prilagodite.
9. Pažljivo pročitajte upute za uporabu.
10. Vrećice i ambalažu držite izvan dohvata djece – opasnost od gušenja

UK - українська

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Інформація про безпеку

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

1. НЕБЕЗПЕКА – Ваша дитина може потонути, якщо її залишити саму!
2. Призначено для дітей віком від 0 до 6 років.
3. Максимальне навантаження ванни: 25 кг.
4. Максимальне навантаження підставки: 30 кг.
5. Ніколи не залишайте дитину без нагляду – маленька дитина може потонути навіть у 2 см води!
6. Якщо вам потрібно вийти з кімнати, візьміть дитину з собою!
7. Завжди підтримуйте зоровий контакт з дитиною під час купання!
8. Перед використанням ванни на підставці переконайтеся, що вона надійно закріплена. За потреби відрегулюйте положення.
9. Уважно прочитайте інструкцію з експлуатації.
10. Тримайте пакети та упаковку подалі від дітей – ризик задухи.

NO - norsk

SKU:WAN HOLLY EAN:5900168938854

Sikkerhetsinformasjon

ADVARSLER!

1. FARE – Barnet ditt kan drukne hvis det blir stående alene!
2. Beregnet for barn i alderen 0 til 6 år.
3. Maksimal lastekapasitet for badekaret: 25 kg.
4. Maksimal lastekapasitet for stativet: 30 kg.
5. La aldri barnet ditt være uten tilsyn – et lite barn kan drukne i selv 2 cm vann!
6. Hvis du må forlate rommet, ta med barnet ditt!
7. Hold alltid øyekontakt med barnet ditt under bading!
8. Før du bruker badekaret på et stativ, sørg for at det er sikkert plassert.
Juster om nødvendig.
9. Les bruksanvisningen nøye.
10. Hold poser og emballasje unna barn – kvelningsfare